



GASTGEBER AUS LEIDENSCHAFT  
IM HERZEN DER KULTURHAUPT EUROPAS 2025

HOTEL CHEMNITZER HOF

★★★★  
SUPERIOR

Tradition, einzigartiges Ambiente, Leidenschaft und ungezwungener Genuss mit höchstem Service erwartet unsere Gäste. Genießen Sie in einzigartiger Lage mit direktem Blick auf den Theaterplatz eine kulinarische Reise von klassischen Gerichten und traditioneller Zubereitung bis hin zu leichten, mediterranen Gerichten. Neben den erlesenen Speisen erwartet Sie eine breite Auswahl an internationalen Weinen - wir freuen uns darauf Ihr Gastgeber zu sein!

*Tradition, a unique ambience, passion and casual enjoyment with the highest level of service awaits our guests. Enjoy a culinary journey from classic dishes and traditional preparation to light, Mediterranean dishes in a unique location with a direct view of the theater square. In addition to the exquisite dishes, a wide selection of international wines awaits you - we*

## ZUM EINSTIMMEN...

### APERITIF

**Vermouth**, Belsazar, Berlin<sup>SO2</sup>

dry (19%)

0,05 l  5,00 €


white (18%)

0,05 l  5,00 €

red (18%)

0,05 l  5,00 €

rosé (17,5%)

0,05 l  5,00 €

**Sherry**, Lustau<sup>SO2</sup>

Puerto Fino, dry (15%)

0,05 l  4,50 €

Los Arcos Sherry, medium dry (18,5%)

0,05 l  5,00 €

**Portwein**, W.&J. Graham's Six Grapes Reserve Port (20%)<sup>SO2</sup>

0,05 l  7,00 €


**Sarti Spritz**<sup>SO2,2</sup> Sarti Rosa, Prosecco, Mineralwasser, Limette

0,2 l  9,00 €

**Aperol Spritz**<sup>SO2,10,2</sup> Aperol, Prosecco, Lichtenauer Mineralwasser spritzig

0,2 l  9,00 €

**Roter Hugo**<sup>SO2</sup> Belsazar Vermouth rosé, hausgemachter Cranberry-Minz-Sirup, Sekt, Limette

0,2 l  9,00 €

### SEKT UND CHAMPAGNER

**Moët & Chandon** Impérial, brut<sup>SO2</sup>

Champagne, Frankreich


0,75 l  75,00 €

**Graf von Wackerbarth**, brut oder halbtrocken<sup>SO2</sup>

Sächsisches Staatsweingut Schloss

0,10 l  5,50 €


Wackerbarth, Radebeul, Sachsen

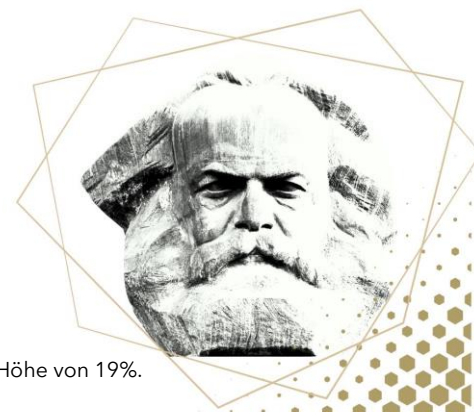
0,75 l  30,00 €

**Traubensecco** Juicy in the Sky, alkoholfrei<sup>3,SO2</sup>

0,10 l  4,50 €

Weingut Hammel & Cie, Kirchheim, Pfalz

0,75 l  25,00 €





GASTGEBER AUS LEIDENSCHAFT  
IM HERZEN DER KULTURHAUPT EUROPAS 2025

HOTEL CHEMNITZER HOF

★★★★  
SUPERIOR

## DAS BESONDERE UNSER WEIN VON EIGENEM WEINBERG KARSDORFER HOHE GRÄTE, SAALE-UNSTRUT

### **Die Lage**

Die Karsdorfer Hohe Gräte ist ein nach Süd-Südwest geneigter Rebhang östlich von Karsdorf. Auf dem Bergrücken (Grat der Bruchkante der Querfurter Platte) lag eine der Schutzburgen des Unstruttals, deren Anlagen schon aus vorgeschichtlicher Zeit stammen.

Die noch heute sichtbaren Reste der Wallanlagen über dem Weinberg standen für die Namensgebung dieser historischen Weinbergs Lage Pate, da sie sich wie die Gräten eines Fisches gegen den Horizont abzeichnen. Das Kleinklima der Lage zeichnet sich durch geringe Niederschläge, warme Sommer und milde Winter aus, wobei die Vegetationsperiode etwa eine Woche länger ist als im regionalen Durchschnitt. Die optimale Sonneneinstrahlung in Verbindung mit thermisch bedingten Kaltluftabflüssen führen zu extrem hohen Temperaturen in Bodennähe. Der Boden selbst besteht aus offenliegendem Gips-Keuper und Muschelkalk. Diese Voraussetzungen zeichnen sich im Wein durch feine Mineralität aus.

### **Die Ernte**

Am 12.09.2019 war es nun endlich soweit - wir konnten mit der ersten Weinlese auf dem eigenen Weinberg der Hotel Chemnitzer Hof Verwaltungsgesellschaft mbH & Co. KG beginnen. Unsere tapferen Erntehelfer trotzten allen Widrigkeiten und erklimmen wieder und wieder die Hanglage der Karsdorfer Hohe Gräte im Saale- Unstrut-Gebiet am 51. Breitengrad, der nördlichsten Grenze für Qualitätsweinanbau in Europa.

### **Die Herstellung**

Für die Herstellung unserer Weine suchten wir einen starken, erfahren Partner. Et voila... Herr Johannes Beyer zeichnet sich mit seinem reichen Erfahrungsschatz aus den früheren Tätigkeiten als Kellermeister u.a. im Weingut Pawis und der Naumburger Wein- & Sektmanufaktur für die Qualität unserer Weine verantwortlich.





GASTGEBER AUS LEIDENSCHAFT  
IM HERZEN DER KULTURHAUPT EUROPAS 2025

**HOTEL CHEMNITZER HOF**

★★★★  
SUPERIOR

2020er **Silvaner**, Qualitätswein, trocken ~~0,20~~ 0,20 l - 6,50 EUR | 0,75 l - 20,00 EUR

RZ: 7,2 g/l Säure: 6,2 g/l Alkohol: 12,0 % vol

Eleganter Wein mit Melissearomen und einer ausgewogenen frischen Säure welches für ein angenehmes Mundgefühl sorgt. Idealer Begleiter zum Essen.

2019er **Silvaner Barrique**, Qualitätswein, trocken ~~0,20~~ 0,20 l - 7,50 EUR | 0,75 l - 22,00 EUR

RZ: 0,2 g/l Säure: 6,0 g/l Alkohol: 12,5 % vol

Dieser Liebhaberwein hebt sich durch seine an Zimt und Nelken erinnernde Fassaromatik hervor. Der vollmundige aber dennoch frische Geschmack macht ihn einzigartig.

2022er **Silvaner Spätlese**, Prädikatswein, lieblich ~~0,20~~ 0,20 l - 7,50 EUR | 0,75 l - 22,00 EUR

RZ: 24,9 g/l Säure: 5,3 g/l Alkohol: 11,0 % vol

Dieser Wein enthält eine dezente Birnen- und Apfelaromatik und erinnert durch seine kräftige Süße an Marzipan.

2020er **Müller-Thurgau**, Qualitätswein, halbtrocken ~~0,20~~ 0,20 l - 6,50 EUR | 0,75 l - 20,00 EUR

RZ: 12,1 g/l Säure: 4,8 g/l Alkohol: 11,5 % vol

Runder Wein mit einer leichte Cassisaromatik und einer angenehmen Muskatnote. Das Besondere an diesem Wein ist seine fruchtige Süße.

2022er **Müller-Thurgau**, Qualitätswein, lieblich ~~0,20~~ 0,20 l - 6,50 EUR | 0,75 l - 20,00 EUR

RZ: 19,5 g/l Säure: 5,7 g/l Alkohol: 11,5,0 % vol

Dieser Jahrgang erinnert an feine Aromen nach Holunderblüten und roter Grapefruit, daher sehr spritzig. Säure und Fruchtzucker sorgen für ein schönes Mundgefühl.

2021er **Dornfelder**, Qualitätswein, trocken ~~0,20~~ 0,20 l - 7,50 EUR | 0,75 l - 22,00 EUR

2022er **Spätburgunder**, Qualitätswein, trocken ~~0,20~~ 0,20 l - 7,50 EUR | 0,75 l - 22,00 EUR

RZ: 0,2 g/l Säure: 4,4 g/l Alkohol: 12,5 % vol

Ein guter Spätburgunder ist schwer zu finden. Hier ist er!

2022er **Dornfelder**, Qualitätswein, halbtrocken ~~0,20~~ 0,20 l - 6,50 EUR | 0,75 l - 20,00 EUR

RZ: 16,5 g/l Säure: 7,0 g/l Alkohol: 11,5 % vol

Als ein leichter Vertreter seiner Art bietet er eine frische Beerenaromatik und ein leichtes anschmiegsames Mundgefühl.

2021er **Portugieser**, Qualitätswein, trocken ~~0,20~~ 0,20 l - 6,50 EUR | 0,75 l - 20,00 EUR

RZ: 0,1 g/l Säure: 4,1 g/l Alkohol: 12,0 % vol

Ein typischer Portugieser mit einer frischen Kirschnote.

Mit seiner weichen anschmiegsamen Säure passt er zu jedem Fleischgericht.

2022er **Portugieser**, Qualitätswein, lieblich ~~0,20~~ 0,20 l - 6,50 EUR | 0,75 l - 20,00 EUR

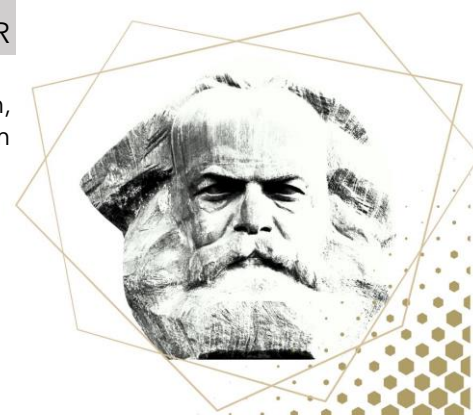
RZ: 27,1 g/l Säure: 6,3 g/l Alkohol: 10,5 % vol

Leichter Portugieser mit intensiver Kirsch- und Vanillearomatik. Durch die leichte frische Art kann dieser Wein auch gekühlt genossen werden.

2022er **Silvaner Eiswein**, Prädikatswein, süß ~~0,05~~ 0,05 l - 7,50 EUR

RZ: 91,0 g/l Säure: 7,5 g/l Alkohol: 15,0 % vol

Vom üppigen Alkohol getragen erscheinen dichte Aromen von Rosinen, Aprikosen und Mirabellen. Ein besonderes Erlebnis. Gern als Starter oder zum Dessert.





GASTGEBER AUS LEIDENSCHAFT  
IM HERZEN DER KULTURHAUPT EUROPAS 2025  
**HOTEL CHEMNITZER HOF**  
★★★★  
SUPERIOR

*Essen ist ein Bedürfnis, genießen ist eine Kunst*

FRANÇOIS VI. DUC DE LA ROCHEFOUCAULD

## DIE EINLEITUNG... - VORSPEISEN UND SUPPEN

### PROLOG

#### **Live am Tisch zubereitet! Served live at the table**

- Tatar** vom Rußdorfer Landrind<sup>(Ei,Sn,Fi)</sup> mit Fiedlers Schwarzbierbrot<sup>(G)</sup> und Salatspitzen<sup>(Sn)</sup>  
*Rußdorfer beef tartare<sup>(Ei,Sn,Fi)</sup> with Fiedler's dark beer bread<sup>(G)</sup> and lettuce<sup>(Sn)</sup>* 🍴🍴 23,00 EUR
- Caesar Salat**<sup>(Fi,Ei,L)</sup> mit Hähnchen, Ei, Croûtons<sup>(G,L)</sup>, Tomaten und Parmesan<sup>(L)</sup>  
*Caesar salad<sup>(Fi,Ei,L)</sup> with chicken, egg, croutons<sup>(G,L)</sup>, tomatoes and parmesan<sup>(L)</sup>* 🍴🍴 19,50 EUR
- Ragout vom Kalb**, gratiniert mit Gouda<sup>(L,Se,G)</sup>, dazu Zitrone und hausgebackenes Brot<sup>(G)</sup>  
*Veal ragout au gratin with Gouda<sup>(L,Se,G)</sup>, lemon and homemade bread<sup>(G)</sup>* 🍴🍴 16,50 EUR
- Erdbeer-Spargel-Salat** mit Frühlingslauch, dazu Pfeffer-Hühnchen  
*Strawberry and asparagus salad with spring onion and pepper chicken* 🍴🍴 16,50 EUR
- Matjesfilet** mit Apfel, roter Zwiebel und Gewürzgurke auf Rösti-Taler<sup>(1)</sup>  
*Matjes fillet with apple, red onion and pickle on Rösti thaler<sup>(1)</sup>* 🍴🍴 15,00 EUR
- Currywurst vom Rind**<sup>(1)</sup> mit Pommes frites und hausgemachter Sauce<sup>(Se)</sup>  
*Currywurst<sup>1</sup> with french fries and homemade sauce<sup>(Se)</sup>* 🍴🍴 17,00 EUR
- Flammkuchen**<sup>(G,L)</sup> mit Ziegenkäse, Honig und Nüssen  
*Tarte flambée<sup>(G,L)</sup> with goat cheese, honey and nuts* 🍴🍴 16,00 EUR
- Flammkuchen**<sup>(G,L)</sup> mit Bacon<sup>(1)</sup> und roter Zwiebel  
*Tarte flambée<sup>(G,L)</sup> with bacon<sup>(1)</sup> and red onion* 🍴🍴 11,50 EUR
- Aufgeschäumte Fenchel-Suppe**<sup>(L,Se)</sup> mit Jacobsmuschel<sup>(Sch)</sup> und Croûtons<sup>(L,G)</sup>  
*Foamed fennel soup<sup>(L,Se)</sup> with scallops<sup>(Sch)</sup> and croutons<sup>(L,G)</sup>* 🍴🍴 13,50 EUR
- Spargelcremesuppe**<sup>(L)</sup> mit Frischkäse-Bärlauch-Klößchen<sup>(L,G,Ei)</sup>  
*Asparagus cream soup<sup>(L)</sup> with cream cheese and wild garlic dumplings<sup>(L,G,Ei)</sup>* 🍴🍴 9,00 EUR





GASTGEBER AUS LEIDENSCHAFT  
IM HERZEN DER KULTURHAUPT EUROPAS 2025

HOTEL CHEMNITZER HOF

★★★★  
SUPERIOR

## HAUPTSPEISEN...

### DER AKT

#### **Filetsteak** mit Tomaten-Avocado-Salat und Steakhouse Fries

*Fillet steak with tomato and avocado salad and steakhouse fries*

€€ 50,00 EUR

#### **Rosa gebratene Lammhüfte** an Frühlingsgemüse<sup>(So,N)</sup> mit Quinoa, Sesam und Kerbelkartoffeln<sup>(L)</sup>

*Pink roasted lamb rump<sup>(So,N)</sup> with spring vegetables with quinoa, sesame and chervil potatoes<sup>(L)</sup>*

€€ 30,00 EUR

#### **Sautierte Maispouardenbrust** mit gegrilltem Spargel, Sauce-Choron<sup>(Ei,L)</sup> und getrüffelten Backkartoffeln

*Sautéed corn-fed chicken breast with grilled asparagus, sauce-choron<sup>(Ei,L)</sup> and truffled baked potatoes*

€€ 35,00 EUR

#### **Geschmorte Kalbsbäckchen** auf Kartoffel-Schnittlauch-Püree<sup>(L)</sup> an Karotten-Schoten-Melange<sup>(L)</sup>

*Braised veal cheeks on potato and chive puree<sup>(L)</sup> with carrot and pepper melange<sup>(L)</sup>*

€€ 29,50 EUR

#### **Schnitzel** aus der Kalbskeule<sup>(G,Ei)</sup> mit Bratkartoffeln<sup>(1)</sup> und Preiselbeeren

*Schnitzel from the leg of veal<sup>(G,Ei)</sup> with fried potatoes<sup>(1)</sup> and Cranberries*

€€ 27,00 EUR

#### **Filet vom Steinbeißer**<sup>(Fi,G)</sup> auf Avocado-Tomaten-Gemüse an Kartoffel-Spinat-Flan<sup>(L,Ei)</sup>

*Fillet of wolffish<sup>(Fi,G)</sup> on avocado-tomato-vegetables with potato-spinach-flan<sup>(L,Ei)</sup>*

€€ 27,00 EUR

#### **Filet vom Norwegischen Lachs**<sup>(Fi,G)</sup> auf Spargelrisotto<sup>(L)</sup> mit Ofentomaten, Parmesanchip und Wildkräutern<sup>(Sn)</sup>

*Fillet of Norwegian salmon<sup>(Fi,G)</sup> on asparagus risotto<sup>(L)</sup> with oven-baked tomatoes, Parmesan chip and wild herbs<sup>(Sn)</sup>*

€€ 27,00 EUR

#### **Matjes**<sup>(Fi)</sup> mit Bratkartoffeln<sup>(1)</sup>, roter Zwiebel und Preiselbeer-Sahne<sup>(L)</sup>

*Matjes<sup>(Fi)</sup> with fried potatoes<sup>(1)</sup>, red onion and cranberry cream<sup>(L)</sup>*

€€ 20,00 EUR

#### **Tomatenrisotto**<sup>(L)</sup> mit Basilikumrahm<sup>(L)</sup> und gezupftem Burrata<sup>(L)</sup>

*Tomato risotto<sup>(L)</sup> with basil cream<sup>(L)</sup> and pulled burrata<sup>(L)</sup>*

€€ 25,00 EUR

#### **Deutscher Spargel** mit Petersilienkartoffeln, zerlassener Butter oder Hollandaise<sup>(Ei,L)</sup>

*German asparagus with parsley potatoes, melted butter or Hollandaise<sup>(Ei,L)</sup>*

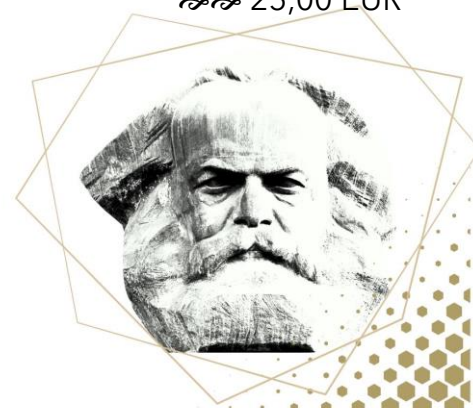
€€ 25,00 EUR

#### **Live am Tisch tranchiert! Carved live at the table**

Chateaubriand für 2 Personen auf Brotsockel<sup>G</sup> mit saisonalen Beilagen und hausgemachter Bernaise<sup>Ei,L</sup>

*Chateaubriand for 2 people on a bread base<sup>G</sup> with seasonal side dishes and homemade bernaise<sup>Ei,L</sup>*

€€ 100,00 EUR





GASTGEBER AUS LEIDENSCHAFT  
IM HERZEN DER KULTURHAUPT EUROPAS 2025

HOTEL CHEMNITZER HOF

★★★★  
SUPERIOR

## DAS NACHWORT... - DESSERT

### EPILOG

Rhabarber mit weißem **Schokoladen-Mousse**<sup>(L)</sup> und Nusskrokant

*Rhubarb with white chocolate mousse<sup>(L)</sup> and nut brittle*

11,50 EUR

**Hausgemachtes Spargel-Eis**<sup>(Ei,L)</sup> mit Erdbeeren und Brownie<sup>(Ei,L,G,N)</sup>

*Homemade asparagus ice cream<sup>(Ei,L)</sup> with strawberries and brownie<sup>(Ei,L,G,N)</sup>*

13,00 EUR

### UNSERE EMPFEHLUNG TRADITIONS-MENÜ

**Shrimps-Cocktail** mit Kaviar

*shrimp cocktail with caviar*

\*\*\*

**Gegrillte Hähnchenbrust**, gratiniert mit Ananas und Kokos,  
Hollandaise<sup>(Ei,L)</sup> an Kroketten<sup>(Ei,G)</sup>

*Grilled chicken breast, gratinated with pineapple and coconut  
hollandaise<sup>(Ei,L)</sup> and croquettes<sup>(Ei,G)</sup>*

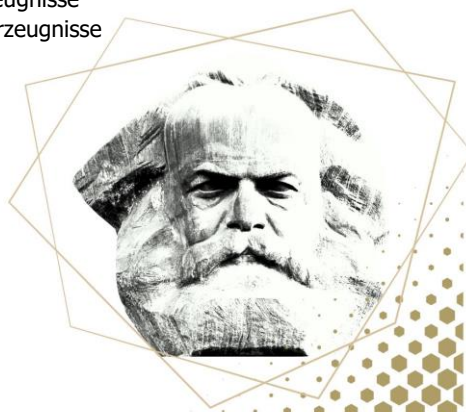
11,50

45,00 EUR

#### Allergenkennzeichnung:

- 1** mit Konservierungsstoff
- 2** mit Farbstoff
- 3** mit Antioxidationsmittel
- 4** mit Süßungsmittel Saccharin
- 5** mit Süßungsmittel Cyclamat
- 6** mit Süßungsmittel Aspartam, enthält Phenylanunquelle
- 7** mit Süßungsmittel Acesulfam
- 8** mit Phosphat
- 9** geschwefelt
- 10** chininhaltig
- 11** coffeinhaltig
- 12** mit Geschmacksverstärker
- 13** geschwärzt
- 14** gewachst
- 15** gentechnisch verändert

- G** Glutenhaltiges Getreide, Roggen, Hafer, Gerste
- Kr** Krebstiere und daraus gewonnene Erzeugnisse
- Ei** Eier und daraus gewonnene Erzeugnisse
- Fi** Fische und darauf gewonnene Erzeugnisse
- E** Erdnüsse und daraus gewonnene Erzeugnisse
- So** Sojabohnen und daraus gewonnene Erzeugnisse
- L** Laktose und daraus gewonnene Erzeugnisse
- N** Schalenfrüchte
- Se** Sellerie und daraus gewonnene Erzeugnisse
- Sn** Senf und daraus gewonnene Erzeugnisse
- Ses** Sesamsamen und daraus gewonnene Erzeugnisse
- So2** Schwefeldioxid und Sulphite
- Lu** Lupinen und daraus gewonnene Erzeugnisse
- W** Weichtiere und daraus gewonnene Erzeugnisse



## EISKARTE

### DIE KLASSIKER...

#### **Bananensplit** *banana split*

Je eine Kugel MÖVENPICK Crème Vanilla<sup>L</sup> und Chocolate Chips<sup>L</sup> garniert mit Banane, Schokoladensauce, Mandelsplitter<sup>N</sup>, Hohlhippe<sup>L,Ei,G,So,N</sup>, Sahne<sup>L</sup> und Minzblatt

9,50 EUR



#### **Schweden Eisbecher** mit lokalem Schwips

*Sweden sundae*

Zwei Kugeln MÖVENPICK Crème Vanilla<sup>L</sup>, garniert mit Apfelmus, EIERLIKÖRZ Blue

Steel<sup>Ei,L</sup>, Schokoladen-streusel, Hohlhippe<sup>L,Ei,G,So,N</sup>, Sahne<sup>L</sup> und Minzblatt

10,00 EUR



#### **Heiß auf Eis** *Hot on ice*

Zwei Kugeln MÖVENPICK Crème Vanilla<sup>L</sup> garniert mit heißen Himbeeren oder Kirschen,

Hohlhippe<sup>L,Ei,G,So,N</sup>, Mandelsplitter<sup>N</sup>, Sahne<sup>L</sup> und Minzblatt

9,50 EUR



#### **Schwarzwälder Kirsch-Becher**

*Black Forest cherry cup*

Je eine Kugel MÖVENPICK Amarena Cream<sup>L</sup> und Chocolate Chips<sup>L</sup> garniert mit marinierten Kirschen, Hohlhippe<sup>L,Ei,G,So,N</sup>, Sahne<sup>L</sup>, Schokoladenraspel und Minzblatt

- Gegen Aufpreis mit Kirschwasser<sup>4</sup> buchbar -  
9,50 EUR



#### **Peach Melba**

Zwei Kugeln MÖVENPICK Crème Vanilla<sup>L</sup>, garniert mit ½ Pfirsich, Himbeermark, Hohlhippe<sup>L,Ei,G,So,N</sup>,

Mandelsplitter<sup>N</sup>, Sahne<sup>L</sup> und Minzblatt

9,50 EUR



#### **Nussbecher** *Nut cup*

Je eine Kugel MÖVENPICK Pistazie<sup>L</sup>, Maple Walnut<sup>L,N</sup> und Chocolate Chips<sup>L</sup> garniert mit gerösteten Nüssen<sup>N</sup>, Schokoladensauce,

Hohlhippe<sup>L,Ei,G,So,N</sup>, Sahne<sup>L</sup> und Minzblatt

10,00 EUR

### MIX IT - unsere Eissorten...

Kugel Eis nach Auswahl - 2,20 EUR

MÖVENPICK Crème Vanilla<sup>L</sup>, Chocolate Chips<sup>L</sup>, Strawberry<sup>L</sup>, Maple Walnut<sup>L,N</sup>, Espresso Krokant<sup>L,11</sup>, Pistazie<sup>L,N</sup>, Amarena Cream<sup>L</sup>, Passionsfrucht Sorbet

### DIE ETWAS ANDEREN...

#### **Fitness-Becher** *Fitness cup*

Je eine Kugel MÖVENPICK Strawberry<sup>L</sup> und Pistazie<sup>L,N</sup> auf Naturjoghurt<sup>L</sup>, garniert mit saisonalen frischen Früchten, Hohlhippe<sup>L,Ei,G,So,N</sup>, Minzblatt

10,00 EUR



#### **Salted Caramel-Becher**

Zwei Kugeln hausgemachtes Salted Caramel-Sahneeis<sup>L</sup> garniert mit frischer Ananas, Hohlhippe<sup>L,Ei,G,So,N</sup>, Sahne<sup>L</sup> und Minzblatt

9,50 EUR



### DIE TRINKBAREN...

#### **Eisschokolade** *Ice chocolate*

Eine Kugel MÖVENPICK Crème Vanilla<sup>L</sup> aufgefüllt mit Trinkschokolade<sup>L</sup>, garniert mit Sahne<sup>L</sup>, Schokoladen-Zigarillo und Minzblatt

6,50 EUR



#### **Eiskaffee** *iced coffee*

Eine Kugel MÖVENPICK Crème Vanilla<sup>L</sup> aufgefüllt mit Kaffee<sup>11</sup>, garniert mit Sahne<sup>L</sup>, Schokoladenraspeln und Minzblatt

6,00 EUR



#### **Schokoladen-Shake** *Chocolate shake*

Eine Kugel MÖVENPICK Chocolate Chips<sup>L</sup> mit Milch<sup>L</sup> und Schokoladensauce gerührt, garniert mit einer Kugel MÖVENPICK Chocolate Chips<sup>L</sup>

7,00 EUR



#### **Kirsch-Joghurt-Shake** *Cherry yogurt shake*

Eine Kugel MÖVENPICK Amarena Cream<sup>L</sup> mit Milch<sup>L</sup>, Joghurt<sup>L</sup>, und Kirschen gerührt, garniert mit einer Kugel MÖVENPICK Amarena Cream<sup>L</sup>

8,50 EUR

### FÜR UNSERE KLEINEN...

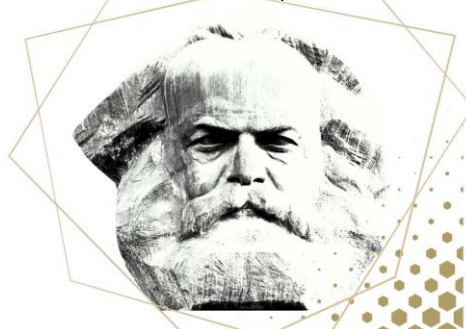
#### **Eiswurm**

Drei kleine Eiskugeln<sup>L</sup> nach Wahl, garniert mit Banane, Smarties, Hohlhippe<sup>L,Ei,G,So,N</sup>, Sahne<sup>L</sup> und Minzblatt

8,50 EUR



**Despresso** - Eine Tasse Espresso<sup>11</sup> mit einer Kugel MÖVENPICK Espresso Krokant<sup>L,N,11,Ei</sup> Mandelsplitter<sup>N</sup> und Cantuccini<sup>Ei,N</sup>  
8,50 EUR





GASTGEBER AUS LEIDENSCHAFT  
IM HERZEN DER KULTURHAUPT EUROPAS 2025

HOTEL CHEMNITZER HOF

★★★★  
SUPERIOR

## ALKOHOLFREIE GETRÄNKE *SOFT DRINKS*

### Tafelwasser

spritzig oder still Flasche 0,75 l 4,00 €

### Lichtenauer Mineralwasser

spritzig, medium oder still Flasche 0,25 l 3,50 €

spritzig, medium oder still Flasche 0,75 l 7,90 €

### Lichtenauer Bittergetränke

Tonic, Ginger Ale, Bitter Lemon Flasche 0,25 l 3,50 €

Coca-Cola, Coca-Cola Zero Sugar Flasche 0,20 l 3,50 €

### KARLS KOLA

1. Chemnitzer Kola - „VOLLER GESCHMACK GANZ OHNE PHOSPHORSÄURE!“ Flasche 0,33 l 5,00 €

Fanta Orange, Sprite, Mezzo Mix Orange Flasche 0,20 l 3,50 €

BALIS BASIL (BASILIKUM INGWER) Flasche 0,25 l 5,00 €

### Bio-Schorlen

Voelkel BioZisch: Gurkenschorle Flasche 0,33 l 5,00 €

Hofgarten: Rhabarberschorle Flasche 0,33 l 5,00 €

**Bundaberg** Ginger-Brew Flasche 0,33 l 5,00 €

**Red Bull** Energy Drink Dose 0,25 l 5,00 €

Niehoffs Vaihinger/Heide **Direktsaft:** 0,20 l 3,00 €

Apfel naturtrüb Glas 0,40 l 5,50 €

Niehoffs Vaihinger/Heide **Fruchtsaft:** 0,20 l 3,50 €

Ananas, Grapefruit, Multivitamin, Orange, Tomate Glas 0,40 l 6,00 €

Niehoffs Vaihinger/Heide **Fruchtnektar:** 0,20 l 3,50 €

Banane, Cranberry, Erdbeere, Maracuja, Sauerkirsche, schwarze Johannisbeere... Glas 0,40 l 6,00 €

## BIER *BEER*

„Chemnitzer Hof“ - Pils<sup>G</sup> 0,30 l 3,50 €

Zwönitztaler Pils vom Fass 0,50 l 5,50 €

**Benediktiner** hell<sup>G</sup> vom Fass 0,3 l 4,00 €

vom Fass 0,5 l 6,00 €

**Köstritzer** Schwarzbier Flasche 0,33 l 4,00 €

**Benediktiner Weissbier** hell vom Fass 0,50 l 5,50 €

**Benediktiner Weissbier** dunkel oder alkoholfrei Flasche 0,50 l 5,50 €

**Bitburger** <sup>0,0 % vol</sup> Pils alkoholfrei Flasche 0,33 l 4,00 €







GASTGEBER AUS LEIDENSCHAFT  
IM HERZEN DER KULTURHAUPT EUROPAS 2025

HOTEL CHEMNITZER HOF

★★★★  
SUPERIOR

*Der Wein ist die edelste Verkörperung des Naturgeistes.*

FRIEDRICH HEBBEL

## OFFENE WEINE *OPEN WINES*

### WEISSWEIN <sup>So2</sup>

#### **2020er Silvaner, Qualitätswein, trocken**

Weinberg Hotel Chemnitzer Hof, Saale-Unstrut

*Ein klassischer trockener Speisebegleiter mit einer Aromatik von Hefen und reifen Äpfeln. Seine knackige Säure regt zum Appetit an.*

0,20 l  6,50 €

#### **2019er Silvaner Barrique, Qualitätswein, trocken**

Weinberg Hotel Chemnitzer Hof, Saale-Unstrut

*Dieser Liebhaberwein hebt sich durch seine an Zimt und Nelken erinnernde Fassaromatik hervor. Der vollmundige, aber dennoch frische Geschmack macht ihn einzigartig.*

0,20 l  7,50 €

#### **2020er Müller-Thurgau, Qualitätswein, halbtrocken**

Weinberg Hotel Chemnitzer Hof, Saale-Unstrut

*Runder Wein mit einer leichte Cassisaromatik und einer angenehmen Muskatnote. Das Besondere an diesem Wein ist seine fruchtige Süße.*

0,20 l  6,50 €

#### **2022er Silvaner, Spätlese, lieblich**

Weinberg Hotel Chemnitzer Hof, Saale-Unstrut

*Dieser Wein enthält eine dezente Birnen- und Apfelaromatik und erinnert durch seine kräftige Süße an Marzipan.*

0,20 l  7,50 €

#### **2022er Müller-Thurgau, Qualitätswein, lieblich**

Weinberg Hotel Chemnitzer Hof, Saale-Unstrut

*Dieser Jahrgang erinnert an feine Aromen nach Holunderblüten und roter Grapefruit, daher sehr spritzig. Säure und Fruchtzucker sorgen für ein schönes Mundgefühl.*

0,20 l  6,00 €

### ROTWEIN / ROSÉWEIN <sup>So2</sup>

#### **2021er Dornfelder Barrique, Qualitätswein, trocken**

Weinberg Hotel Chemnitzer Hof, Saale-Unstrut

*Durch seine intensive Frucht nach reifen Waldbeeren sticht dieser Wein besonders hervor. Weiche volle Tannine umschmeicheln den Gaumen mit einer eleganten Säure. Sehr gut geeignet zu dunklem Fleisch*

0,20 l  7,50 €

#### **2022er Dornfelder, Qualitätswein, halbtrocken**

Weinberg Hotel Chemnitzer Hof, Saale-Unstrut

*Als ein leichter Vertreter seiner Art bietet er eine frische Beerendaromatik und ein leichtes anschmiegsames Mundgefühl.*

0,20 l  6,50 €

#### **2022er Spätburgunder Barrique, Qualitätswein, trocken**

Weinberg Hotel Chemnitzer Hof, Saale-Unstrut

Ein guter Spätburgunder ist schwer zu finden. Hier ist er!

0,20 l  7,50 €

#### **2021er Portugieser, Qualitätswein, trocken**

Weinberg Hotel Chemnitzer Hof, Saale-Unstrut

*Ein typischer Portugieser mit einer frischen Kirschnote.*

*Mit seiner weichen anschmiegsamen Säure passt er zu jedem Fleischgericht.*

0,20 l  6,50 €

#### **2022er Portugieser, Qualitätswein, lieblich**

Weinberg Hotel Chemnitzer Hof, Saale-Unstrut

*Leichter Portugieser mit intensiver Kirsch- und Vanillearomatik. Durch die leichte frische Art kann dieser Wein auch gekühlt genossen werden.*

0,20 l  6,50 €



GÄSTGEBER AUS LEIDENSCHAFT  
IM HERZEN DER KULTURHAUPT EUROPAS 2025

HOTEL CHEMNITZER HOF

★★★★  
SUPERIOR

## FLASCHENWEINEMPFEHLUNG<sup>SO2</sup>

### WEINE AUS DER REGION

#### WEISSWEIN

##### **2021er Müller-Thurgau, Qualitätswein, trocken**

Sächsisches Staatsweingut Schloss Wackerbarth, Radebeul

0,75 l  35,00 €

##### **2021er Bacchus, Qualitätswein, trocken**

Sächsisches Staatsweingut Schloss Wackerbarth, Radebeul

0,75 l  39,00 €

##### **2022er Goldriesling, Qualitätswein, trocken**

Weinkellerei Tim Strasser Rothes Gut, Meißen

0,75 l  35,00 €

##### **2022er Theresa, Qualitätswein, halbtrocken**

Cuvée aus Grauburgunder, Sauvignon Blanc, Solaris und Helios

Weinkellerei Tim Strasser Rothes Gut, Meißen

0,75 l  35,00 €

##### **2021er Traminer, Qualitätswein, trocken**

Weinkellerei Tim Strasser Rothes Gut, Meißen

0,75 l  39,00 €

##### **2022er Sauvignon Blanc, Qualitätswein, trocken**

Weinkellerei Tim Strasser Rothes Gut, Meißen

0,75 l  39,00 €

##### **2022er Scheurebe, Qualitätswein, trocken,**

Schloss Proschwitz Prinz zur Lippe, Meißen

0,75 l  39,00 €

##### **2022er Elbling, Qualitätswein, trocken,**

Schloss Proschwitz Prinz zur Lippe, Meißen

0,75 l  39,00 €

##### **2022er Grauburgunder, Qualitätswein, trocken,**

Schloss Proschwitz Prinz zur Lippe, Meißen

0,75 l  39,00 €

#### ROTWEIN / ROSÉWEIN

##### **2021er**

##### **«Rot von Schwarz», Barrique, Qualitätswein, trocken**

Cuvée aus Regent, Spätburgunder und Dornfelder

Weingut Martin Schwarz, Meißen

0,75 l  39,00 €

##### **2019er Cuvée Moritz, Qualitätswein, trocken**

Dornfelder & Spätburgunder, Schloss Proschwitz Prinz Zur Lippe, Meißen

0,75 l  39,00 €

##### **2021er «Rosarot», Qualitätswein, trocken**

Weingut Karl May, Rheinhessen

0,75 l  39,00 €





GASTGEBER AUS LEIDENSCHAFT  
IM HERZEN DER KULTURHAUPT EUROPAS 2025

HOTEL CHEMNITZER HOF

★★★★  
SUPERIOR

## WEINSPEZIALITÄTEN & EINZELFLASCHEN

### WEISSWEIN

#### **2021er Gavi DOCG di Gavi, trocken**

La Toledana, Piemont, Frankreich

0,75 l  39,00 €

#### **2022er Reuilly Tradition Blanc, trocken**

Domaine Cordaillat, Loire, Frankreich

0,75 l  45,00 €

#### **2015er Passaruj Langhe Bianco, DOC, trocken,**


Cantine San Silvestro, Piemont, Italien

0,75 l  30,00 €

### ROTWEIN / ROSÉWEIN

#### **2021er Rosso di Montalcino, DOC, trocken**

Il Poggione, Toskana, Italien

0,75 l  45,00 €

#### **2022er IL PASSO PRIMITIVO IGP**

Apulien, Italien

0,75 l  39,00 €

#### **2019er Teroldego Rotaliano Riserva DOC**

Mezzacorona, Trentino, Italien

0,75 l  35,00 €

#### **2020er Reflets de l'ame, Vacqueyrs AOC, trocken**

Fontaine du Clos, Rhône, Frankreich

0,75 l  39,00 €

#### **2021er Château Bréjou Eleve**

Bordeaux, Frankreich

0,75 l  39,00 €

#### **2022er Corsaire Réserve du Président, IGP, trocken**

Frankreich

0,75 l  30,00 €

#### **2022er Corsaire Réserve du Président, IGP, trocken**

Frankreich

0,75 l  30,00 €

## HEISSGETRÄNKE



Genießen Sie eine klassisch elegante Mischung aus großbohnigen brasilianischen Arabicas, zentral- und südamerikanischer Hochlandprovenienzen sowie hochwertigen Robustas.

### **Kaffee<sup>11</sup>**

Tasse  3,50 €  
Kännchen  6,50 €

### **Espresso<sup>11</sup>**

einfach  3,00 €  
doppelt  5,50 €

### **Espresso macchiato<sup>11,L</sup>**

Tasse  3,50 €

### **Cappuccino<sup>11,L</sup>**

 4,00 €

### **Latte macchiato<sup>11,L</sup>**

 4,50 €

### **Milchkaffee<sup>11,L</sup>**

 4,50 €

### **Trinkschokolade Vollmilch<sup>L</sup>**

 4,00 €



Fühlen Sie sich eingeladen in die Keo Teewelt voller Lebendigkeit, Faszination, Spaß und Lebensfreude. Lernen Sie die vielen besonderen Sorten kennen und erleben Sie jeden Keo als eine Hommage an den Augenblick, an intensive Genießer Momente voller Gefühl. Denn Keo ist mehr als Tee. Keo ist wie das Leben: bunt, vielseitig und immer wieder überraschend.

**Tee**

Glas		3,50 €
Kännchen		5,50 €

Schwarzer Tee: *Black tea:*

**Darjeeling First Flush, Bio/Fairtrade**

In den hochgelegenen Teegärten vor dem Himalayagebirge wachsen die feingliedrigen Blätter für diesen zartblumigen Keo. In der Tasse präsentieren sie ihren feinen und eleganten Geschmack. *In the tea gardens high up in front of the Himalayas, the slender leaves for this delicately flowery Keo grow. They present their fine and elegant taste in the cup.*

**EARL GREY - BIO/FAIRTRADE**

Der Legende nach kamen Bergamotte-Öl und Tee bei einer stürmischen Schiffsüberfahrt zufällig zusammen - was einem gewissen Earl Grey ausgesprochen gut gefiel. Tatsächlich ist dieser Keo mit seinem feinen Bergamotte-Aroma durchaus legendär. *According to legend, bergamot oil and tea accidentally came together during a stormy ship crossing - which was particularly appreciated by a certain Earl Grey. In fact, this Keo with its fine bergamot aroma is quite legendary.*

Grüner Tee: *Green tea:*

**Pi Lo Chun**

Pi Lo Chun, "Jadespirale des Frühlings", aus Formosa ist einer der feinsten und erlesensten Grüntees. Die jadegrünen Blätter dieses Keo weisen eine spiralförmige Drehung auf und verleihen dieser Besonderheit aus Taiwan ihren Namen. Im Geschmack ist Pi Lo Chun Formosa weich und mild, er besitzt ein zart duftendes, süßlich-nussiges Aroma. *Pi Lo Chun, "Jade Spiral of Spring", from Formosa is one of the finest and most exquisite green teas. The jade green leaves of this keo have a spiral twist, giving this Taiwanese specialty its name. The taste of Pi Lo Chun Formosa is soft and mild, it has a delicately fragrant, sweetish-nutty aroma.*

Weißer Tee: *White tea:*

**Weißer Tee Exotik**

AROMATISIERTE TEEMISCHUNG ANANAS-PAPAYA Seinen tropischen Charakter verdankt dieser Keo aus zartem weißen und grünen Tee einem süßen Geheimnis: Spritzige Ananas und edle Papaya wurden kandiert und intensivieren dadurch das frisch-fruchtige Exotikerlebnis.

*PINEAPPLE-PAPAYA FLAVORED TEA BLEND This Keo, made from delicate white and green tea, owes its tropical character to a sweet secret: tangy pineapple and fine papaya have been candied, thereby intensifying the fresh, fruity exotic experience.*

Kräutertee: *herbal tea:*

**Kräuterharmonie, Bio**

KRÄUTERTEE KRÄUTER-APFEL-MIX Hektik? Stress? Nicht mit diesem Keo. Die harmonieverströmende Mischung aus wohltuendem Rooibos, Anis, Fenchel, Kamille, Ingwer und erfrischendem Apfel sorgt für Entspannung.

*HERBAL TEA HERB-APPLE MIX rush? Stress? Not with this Keo. The harmonious blend of soothing rooibos, anise, fennel, chamomile, ginger and refreshing apple ensures relaxation.*

Früchtetee: *Fruit tea:*

**Weißer Pfirsich**

AROMATISIERTE FRÜCHTETEEMISCHUNG WEISSER PFIRSICH Das intensive Aroma weißer Pfirsiche verfeinert diesen ausgewogenen Früchtetee, dessen angenehmer Geschmack durch Apfel- und Papayastückchen abgerundet wird. Als Eistegetränk wird dieser Keo zum fruchtigen Durstlöscher.

*FLAVORED FRUIT TEA BLEND WHITE PEACH The intense aroma of white peaches refines this balanced fruit tea, whose pleasant taste is rounded off with bits of apple and papaya. As an ice tea drink, this Keo becomes a fruity thirst quencher.*

